

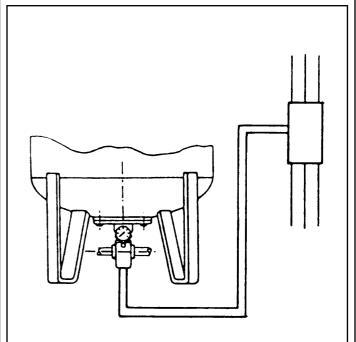
Réf. 627 - 4.33 / d - 4.98



motralec

4 rue Lavoisier . ZA Lavoisier . 95223 HERBLAY CEDEX Tel. : 01.39.97.65.10 / Fax. : 01.39.97.68.48 Demande de prix / e-mail : service-commercial@motralec.com

Cette notice doit être transmise à l'utilisateur final



Ensembles de surpression domestique

Installation et maintenance

1 - GENERALITES

Les ensembles de surpression domestique monoblocs doivent être installés conformément aux prescriptions de la présente notice. Ils ne doivent pas être utilisés pour des conditions de service autres que celles indiquées dans ce document.

Tout non respect des indications de cette notice, ainsi que toute modification apportée au matériel, sans l'accord de LEROY-SOMER, entraîne la cessation de la garantie.

LEROY-SOMER décline toute responsabilité en cas de non respect des instructions mentionnées dans ce présent document.

Cette notice ne tient pas compte des prescriptions et des régles de sécurité en vigueur pour le lieu où le matériel est installé et dont l'application et le respect sont sous la responsabilité de l'exploitant.

2 - UTILISATION

Les ensembles de surpression domestique monoblocs sont conçus pour véhiculer de l'eau non chargée, non corrosive, compatible avec les matériaux de construction des ensembles.

Pour autre liquide véhiculé : nous consulter.

- Teneur maximum de particules solides en suspension : 50 g/m³.
- Température maximum de l'eau véhiculée : 40 °C.
- Température ambiante maximum : 40 °C.
- Pression maximale de service :
- 4 bar pour les ensembles de surpression équipés de réservoirs marqués "pression de service maximum 4 bar".
- 10 bar pour les ensembles de surpression équipés de réservoirs marqués "pression de service maximum 10 bar".
- Densité du liquide véhiculé : 1.
- Viscosité du liquide véhiculé : 1 mm ²/s.

Les ensembles de surpression domestique monoblocs constituent des équipements compacts composés:

- D'une électropompe.
- D'un réservoir à vessie.
- D'un contacteur manométrique.
- De différents accessoires de raccordement (flexible, coudes, raccords, etc...) permettant de relier l'électropompe au réservoir.
- D'une soupape de sécurité dans le cas où la pression que peut délivrer l'électropompe est supérieure à la pression maximum de service du réservoir.

Ces ensembles permettent la distribution automatique d'eau sous pression à partir de puits, de bâches, de citernes, etc...

L'électropompe refoule l'eau à l'intérieur de la vessie placée dans le réservoir.

Le volume d'air prégonflé emmagasiné entre cette vessie et les parois métalliques du réservoir est comprimé. Sous l'effet de cette pression, le contacteur manométrique déclenche et provoque l'arrêt de l'électropompe lorsque la pression de réglage maximum est atteinte. Lorsque le réservoir se vide la pression chute et le

contacteur manométrique remet en marche l'électropompe lorsque la pression de service minimum est atteinte.

3 - CARACTERISTIQUES

3.1 - Electropompe

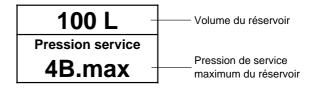
Se reporter à sa notice "Installation et maintenance".

3.2 - Réservoir à vessie

Les réservoirs à vessie, conformes à la législation en vigueur (arrêté du 24 mars 1978 applicable au 1er janvier 1980, circulaire du 9 août 1978 parue au journal officiel du 13 septembre 1978), sont constitués d'une enveloppe métallique extérieure et d'une vessie en élastomère de qualité alimentaire.

L'utilisation d'un ensemble de surpression avec réservoir à vessie est impératif pour les installations d'eau potable. La vessie de qualité alimentaire qui contient l'eau, la protège du contact avec l'air et des parois métalliques du réservoir, la garantissant ainsi contre tout risque de pollution.

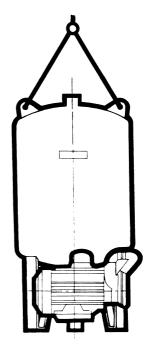
Suivant le type (indiqué sur le réservoir par une plaque signalétique) les réservoirs à vessie permettent des pressions de service maximum de 4 bar ou de 10 bar.



4 - MANUTENTION

Les ensembles de surpression doivent être manipulés et déballés avec soin.

Lors des opérations d'élingage nous conseillons pour toute manutention, de procéder comme indiqué sur le croquis ci-dessous.





5 - STOCKAGE

Un stockage dans de bonnes conditions évite toute dégradation de nos ensembles de surpression.

Ce stockage doit être réalisé à l'abri des intempéries, des poussières, des vibrations, des chocs, dans des locaux secs et fermés.

S'il risque de geler à l'endroit du stockage, s'assurer que la pompe et le réservoir sont vidangés.

Avant toute mise ou remise en service d'un ensemble de surpression, respecter les instructions données dans la présente notice.

6 - INSTALLATION

L'installation d'un ensemble de surpression doit être réalisée par des personnes qualifiées pour ce type de travail.

Disposer l'ensemble le plus près possible de la réserve d'eau dans un endroit facilement accessible.

L'ensemble doit être installé avec les pattes du réservoir en appui sur une surface horizontale.

Suivre attentivement les instructions d'installation et de mise en service de l'électropompe (raccordement des tuyauteries, remplissage, purge, sens de rotation, etc...) indiquées sur sa notice spécifique jointe à ce document. Un clapet de pied-crépine doit impérativement être installé à l'extrémité de la conduite d'aspiration.

La pression de service maximum du réservoir à vessie est de 4 bar ou 10 bar suivant le type (voir tableau ci-après). Il faut veiller particulièrement à ce que la pression de déclenchement (pression maximum) ne dépasse jamais ces valeurs.

Dans le cas où la pression développée par la pompe peut dépasser 4 ou 10 bar (pression de service maximum du réservoir) nous avons équipé le groupe d'une soupape de sécurité (réglementaire en cas de défaillance du contacteur).

Prévoir sur la tuyauterie de refoulement en aval immédiat du réservoir une vanne d'isolement Vr et une vanne de vidange Vv (fig: 5).

7 - BRANCHEMENT ELECTRIQUE

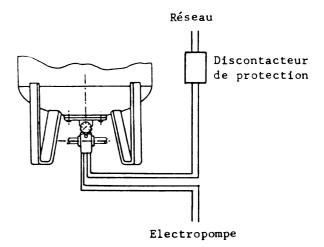
Le branchement électrique doit être réalisé par un électricien qualifié en respectant les règlementations en viqueur.

Si l'électropompe est restée dans une atmosphère humide, vérifier la résistance d'isolement du moteur avant tout raccordement électrique. Celle-ci ne doit pas être inférieure à 10 mégohms à froid sous 500 volts pendant 60 secondes.

Le branchement électrique, les contrôles avant raccordement et la protection doivent être réalisés conformément aux indications de la notice d'installation et de maintenance de l'électropompe jointe à ce document.

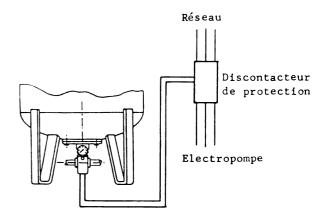
En fonction de l'intensité absorbée par le moteur et de la nature du courant (monophasé ou triphasé) effectuer les raccordements conformément aux schémas ci-dessous:

Commande directe par le contacteur manométrique : (En monophasé seulement et pour des intensités inférieures à 6 A).



Commande indirecte par le circuit de commande du disjoncteur :

Consulter la notice fournie avec le disjoncteur (pour le branchement en monophasé, équilibrer le circuit différentiel).



8 - MISE EN MARCHE DU GROUPE

Se reporter à la notice d'installation et de maintenance de l'électropompe jointe à ce document.

Réglage des pressions de fonctionnement

Les ensembles de surpression sont livrés préréglés en usine aux valeurs indiquées dans le tableau page 6. Le contacteur manométrique agit pour 2 valeurs de pression, réglables suivant les cas d'installation.

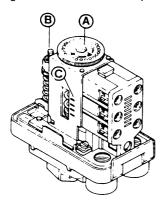
- La pression d'enclenchement (pression minimum) à laquelle le contacteur met la pompe en marche.
- La pression de déclenchement (pression maximum) à laquelle le contacteur arrête la pompe.

On peut modifier le réglage des pressions de fonctionnement en agissant sur :

- L'écrou ou bouton moleté (A) pour obtenir la pression de déclenchement.
- L'écrou (B) pour régler la pression d'enclenchement. Pour cela :



- Visser l'écrou ou le bouton (A) pour augmenter la valeur de la pression haute qui se visualise sur le repère (C).
- Visser l'écrou (B) pour diminuer la valeur de la pression basse (augmentation de l'écart de pression).



Dans la mesure où la pression d'enclenchement serait modifiée par rapport à la pression de préréglage indiquée dans le tableau ci-après, il conviendrait de réajuster la pression de prégonflage à 0,2 bar en dessous de cette nouvelle valeur. Ce réglage s'effectue par la valve de précompression (rep. 6 - fig. 6). Le réservoir doit être vide d'eau au moment de ce réglage.

Attention:

Dans le cas où la pression maximum que peut délivrer l'électropompe est supérieure à la pression de service maximum du réservoir (indiquée sur sa plaque signalétique et dans le tableau ci-après) l'ensemble de surpression a été équipé d'une soupape de sécurité.

Cette soupape ne doit pas être démontée et doit toujours rester opérationnelle.

9 - ARRET DE L'ENSEMBLE DE SURPRESSION

- Couper l'alimentation électrique du moteur.
- En cas d'arrêt prolongé et / ou risque de gel, vidanger les conduites d'aspiration et de refoulement ainsi que la pompe et le réservoir, ou les protéger contre le gel par des moyens appropriés.
- En période de gel si le fonctionnement ne peut pas être interrompu, calorifuger l'ensemble de surpression ou prévoir un local avec un système de chauffage.

10 - ENTRETIEN

10.1 - Electropompe

Se référer à sa notice spécifique jointe à ce document.

10.2 - Réservoir

Vérifier périodiquement la précompression (tous les 6 mois). Il faut au préalable vider l'eau du réservoir.

La désinfection du réservoir doit se faire au moins une fois par an.

Pour la réaliser :

- Couper l'alimentation électrique du groupe sous pres-

- Fermer la vanne Vr de refoulement.
- Ouvrir la vanne Vv de vidange.
- Dévisser l'écrou du flexible.
- Lorsque le réservoir est vidé, fermer la vanne Vv.
- Introduire par l'orifice du flexible du permanganate de potassium en respectant les quantités ci-dessous (le permanganate de potassium est vendu en pharmacie).

Capacité réservoir (litres)	25	60	100	200	300	500
Quantité de permanganate de potassium (grammes)	4	9	15	30	45	75

- Remonter le flexible.
- Remettre le groupe sous tension. Le réservoir se remplit d'eau, le contacteur manométrique arrête le groupe à la pression de déclenchement.
- Laisser l'ensemble sous pression pendant 48 heures.
- Vidanger l'ensemble en ouvrant la vanne Vv.
- Effectuer un rinçage efficace en laissant débiter l'électropompe (Vv ouvert).
 - Fermer la vanne Vv.
 - Ouvrir la vanne Vr.

L'ensemble de surpression est prêt pour une nouvelle mise en service.

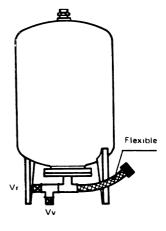


fig. 5

11 - DEMONTAGE - REMONTAGE

Le démontage et le remontage d'un ensemble de surpression doit être réalisé par du personnel qualifié pour ce type de travail.

Dans le cas du remplacement d'un ou de plusieurs composants de l'ensemble de surpression (pièces de rechange) il est impératif de remonter des pièces fournies par LEROY-SOMER, sous peine de cessation de la garantie et de la responsabilité du constructeur.

Toute intervention sur un ensemble de surpression engage la responsabilité de l'intervenant.

Avant toute intervention sur l'ensemble de surpression :

- Débrancher l'alimentation électrique de cet ensemble.
- Fermer les vannes à l'aspiration et au refoulement (Vr).
 - Vidanger l'ensemble par la vanne Vv.



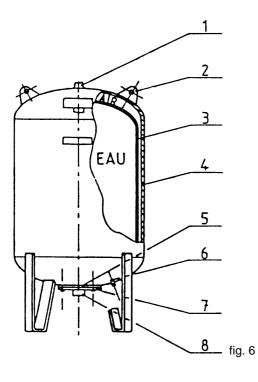
11.1 - Electropompe

Se reporter à sa notice spécifique jointe à ce document.

11.2- Réservoir à vessie

11.2- 1- Démontage de la vessie

- Faire échapper complètement l'air par la valve rep: 6 fig: 6.
- Débrancher le contacteur manométrique puis le dévisser.
- Dévisser les boulons de fixation de la contre bride rep: 7.
 - Retirer la contre bride rep: 7.
- Dévisser l'écrou de l'embout fileté supérieur rep: 1 pour les réservoirs de 60 litres verticaux et horizontaux et les réservoirs de 100 litres horizontaux.
 - Enlever la vessie rep: 3.



Rep.	Nb	Désignation		
1	1	Embout		
2	2	Oreilles d'élingage		
3	1	Vessie		
4	1	Cuve		
5	1	Bride		
6	1	Valve		
7	1	Contre bride		

11.2- 2- Remontage de la vessie

Procéder dans l'ordre inverse du démontage. Effectuer la précompression d'air à 0,2 bar en dessous de la pression d'enclenchement. Vérifier qu'il n'y a pas de fuite.

12 - PIECES DE RECHANGE

Lors de commande de pièces de rechange se référer à la notice de l'électropompe si l'intervention la concerne. Si l'intervention concerne les autres composants de l'ensemble de surpression, indiquer :

- Le type d'ensemble de surpression.
- Le volume du réservoir.
- La pression de service maximum du réservoir.
- La désignation de la pièce de rechange.

TABLEAU DE CARACTERISTIQUES DES ENSEMBLES DE SURPRESSION

			Volt/A	Haut. manomé- trique (m) d'as- piration	Débit moyen en m ³ /h	Pression (en bar)				
Type du réservoir		Puis. en kW				d'enclench ^t mini P1	de dé- clench ^t maxi P2	Précom- pression (en bar)	Pression de service maxi (en bar)	Masse en Kg
Réservoir vessie 25 l. sphérique	MCX 3 M - 25 S MCX 3 T - 25 S	0,60	230V - 3,8A 230V/400V - 2,3A - 1,35A	7	3,5	1,5	3	1,3	4	13
	MIH 2.4 M - 25 S MIH 2.4 T - 25 S	0,55	230V - 3,6A 230V/400V - 2,6A - 1,5A	8	3	2	3,8	1,8	4	13,5
Réservoir vessie 25 l. sphérique	PJ 30 M - 25 S	0,75	230V - 5,1A	8	2	1,5	3	1,3	4	15
	PJ 60 M - 25 S PJ 60 T - 25 S	1,1	230V - 6,6A 230V/400V - 5,2A - 3A	8	2,5	2	3,8	1,8	4	15
Réservoir vessie 25 l. horizontal	MIH 2.4 M - 25 H MIH 2.4 T - 25 H	0,55	230V - 3,6A 230V/400V - 2,6A - 1,5A	8	3	2	3,8	1,8	4	19
Réservoir vessie 25 l. horizontal	PJ 30 M - 25 H	0,75	230V - 5,1A	8	2	1,5	3	1,3	4	16
	PJ 60 M - 25 H PJ 60 T - 25 H	1,1	230V - 6,6A 230V/400V - 5,2A - 3A	8	2,5	2	3,8	1,8	4	16
Réservoir vessie 60 l. horizontal	MIH 2.4 M - 60 H MIH 2.4 T - 60 H	0,55	230V - 3,6A 230V/400V - 2,6A - 1,5A	8	3	2	3,8	1,8	4	22
Réservoir vessie 60 l. horizontal	PJ 60 M - 60 H PJ 60 T - 60 H	1,1	230V - 6,6A 230V/400V - 5,2A - 3A	8	2,5	2	3,8	1,8	4	24
Réservoir vessie 100 l. horizontal	MIH 4.3 M - 100 H MIH 4.3 T - 100 H	0,55	230V - 3,6A 230V/400V - 2,6A - 1,5A	8	4,5	1,5	3	1,3	4	28
Réservoir vessie 100 l. horizontal	MIH 4.5 M - 100 H MIH 4.5 T - 100 H	0,90	230V - 5,7A 230V/400V - 4,2A - 2,4A	8	4	3	4,8	2,8	10	28





motralec

4 rue Lavoisier . ZA Lavoisier . 95223 HERBLAY CEDEX Tel. : 01.39.97.65.10 / Fax. : 01.39.97.68.48 Demande de prix / e-mail : service-commercial@motralec.com

www.motralec.com